

# GEBRAUCHSANLEITUNG



Dieses Bild dient nur als Beispiel

SP001 M / SP001 L / SP002 M / SP002 L

Aufblasbarer Whirlpool

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

**Die Anleitung bitte vor dem Aufbau sorgfältig durchlesen und zum Nachlesen aufbewahren. Nicht in der Umgebung von kleinen Kindern aufbauen, da die Verpackung kleinste Teile beinhaltet. Plastikverpackungsteile daher bitte gleich wegwerfen**

**WARNUNG 1:** Das Gerät sollte über eine Fehlerstromschutzeinrichtung (RCD) mit Nennauslösung versorgt werden. Stromstärke von nicht mehr als 30 mA.

**WARNUNG 2:** Elektrische Installationen sollten die Anforderungen der örtlichen Normen erfüllen. Geerdete Geräte müssen fest mit einer festen Verkabelung verbunden sein.

**WARNUNG 3:** Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller oder seinem Kundendienstvertreter ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden. Ersetzen Sie beschädigte Kabel sofort.

**WARNUNG 4:** Teile, die spannungsführende Teile enthalten, mit Ausnahme von Teilen, die mit einer Sicherheitskleinspannung von höchstens 12 V haben, müssen für Personen im Whirlpool unzugänglich sein.

**WARNUNG 5:** Um das Risiko eines Stromschlags zu verringern, verwenden Sie kein Verlängerungskabel, um das Gerät an das Stromnetz anzuschließen. Stellen Sie eine ordnungsgemäß angebrachte Steckdose zur Verfügung.

**WARNUNG 6:** Teile mit elektrischen Komponenten, mit Ausnahme von Fernbedienungsvorrichtungen, müsse so befestigt sein, dass sie nicht in den Whirlpool fallen können.

**WARNUNG 7:** Um einen elektrischen Schlag zu vermeiden, benutzen Sie den Whirlpool nicht, wenn es regnet.

**WARNUNG 8:** Betreiben Sie den Whirlpool nie, wenn die Ansauganschlüsse defekt sind oder fehlen. Ersetzen Sie niemals eine Saugarmatur mit einer, die weniger als die auf der ursprünglichen Saugfiting markierte Durchflussmenge ausgelegt ist.

**WARNUNG 9:** Um das Verletzungsrisiko zu verringern, sollten Kinder niemals unbeaufsichtigt den Whirlpool benutzen.

**WARNUNG 10:** Wasser zieht Kinder an. Denken Sie daran, den Whirlpool nach dem Gebrauch durch die mitgelieferte Abdeckung zu verschließen.

**WARNUNG 11:** Wenn die Düsenfunktion verwendet wird, stellen Sie sicher, dass die Abdeckung des Whirlpools zuerst geöffnet wird.

**WARNUNG 12:** Schalten Sie das Gerät nicht ein, wenn das Wasser im Whirlpool gefroren ist.

**WARNUNG 13:** Gefahr eines Stromschlags. Betreiben Sie niemals ein elektrisches Gerät, wenn Sie sich im Whirlpool befinden oder wenn Ihr Körper nass ist. Stellen Sie niemals elektrische Geräte wie Lampe, Telefon, Radio oder Fernseher im Umkreis von 1,5 Meter auf.

**WARNUNG 14:** Haustiere sollten niemals mit in den Whirlpool genommen werden.

**WARNUNG 15:** Gefahr eines Stromschlags. Den Whirlpool mindestens mit 1,5 Meter Abstand von allen Metalloberflächen aufbauen und niemals Metalloberflächen als Unterlage verwenden.

**WARNUNG 16:** Gefahr des Ertrinkens. Äußerste Vorsicht ist geboten, um unbefugten Zugang durch Kinder zu verhindern. Um Unfälle zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass Kinder diesen Whirlpool nur dann benutzen können, wenn sie beaufsichtigt werden.

**WARNUNG 17:** Während der Schwangerschaft kann das Baden in heißem Wasser zu Schäden am ungeborenen Fötus führen. Beschränken Sie die Anwendung auf höchstens 10 Minuten.

**WARNUNG 18:** Die Einnahme von Alkohol, Drogen oder Medikamenten vor oder während der Benutzung des Whirlpools kann zu Bewusstlosigkeit und zum Ertrinken führen.

**WARNUNG 19:** Übergewichtige Personen und Personen mit einer Vorgeschichte von Herzkrankheiten, niedrigem oder hohem Blutdruck, Kreislaufproblemen oder Diabetes sollten vor der Benutzung des Whirlpools einen Arzt konsultieren ...

**WARNUNG 20:** Personen, die Medikamente einnehmen, sollten vor der Benutzung eines Sprudelbads einen Arzt konsultieren, da einige Medikamente Schläfrigkeit hervorrufen, während andere Medikamente die Herzfrequenz, den Blutdruck und den Kreislauf beeinflussen können. Das Wasser in einem Whirlpool sollte niemals 40°C (104°F) überschreiten. Wassertemperatur zwischen 38°C (100°F) und 40°C (104°F) gelten als sicher für einen gesunden Erwachsenen. Niedrigere Wassertemperaturen werden für Kleinkinder und bei einer Whirlpoolbenutzung von mehr als 10 Minuten empfohlen.

**WARNUNG 21:** Um das Verletzungsrisiko zu verringern, verwenden Sie niemals Wasser mit einer höheren Temperatur als 40°C (104°F) direkt in den Whirlpool.

**WARNUNG 22:** Der Gebrauch von Alkohol, Drogen oder Medikamenten kann das Risiko einer tödlichen Hyperthermie stark erhöhen. Hyperthermie tritt auf, wenn die Körpertemperatur des Körpers einen Wert über der normalen Körpertemperatur von 37°C (98.6°F) erreicht.. Die Symptome von Hyperthermie umfassen eine Erhöhung der inneren Temperatur des Körpers, Schwindel, Lethargie, Schläfrigkeit, und Ohnmacht, Zu den Auswirkungen der Hyperthermie gehört das Versagen, Wärme wahrzunehmen; die Notwendigkeit zu erkennen, den Whirlpool zu verlassen; die die Gefahr des Ertrinkens zur Folge hat.

**WARNUNG 23:** Längere Benutzung des Whirlpools kann gesundheitsschädlich sein.

**Achtung:** Um Schäden an der Pumpe zu vermeiden, darf der Whirlpool nie in Betrieb genommen werden, wenn der Whirlpool nicht mit Wasser gefüllt ist.

**Achtung:** Verlassen Sie den Whirlpool sofort, wenn Sie sich unwohl fühlen oder verschlafen sind.  
**Achtung:** Stellen Sie das Gerät nur auf eine Oberfläche, die der Bodenbelastung Ihres Whirlpools standhalten kann.

**Achtung:** Der Whirlpool sollte nicht bei Temperaturen unter 4°C (40°F) aufgestellt oder ausgelassen werden.

**Achtung:** Fügen Sie niemals zuviel Chemikalien dem Wasser hinzu.

**Achtung:** Um eine Gefährdung durch unbeabsichtigtes Wiedereinschalten des Thermoschutzschalters zu vermeiden, darf dieses Gerät nicht über ein externes Schaltgerät, wie z.B. einen Timer, betrieben werden oder an einen Stromkreis angeschlossen, der regelmäßig vom Versorgungsunternehmen ein- und ausgeschaltet wird.

**Achtung:** DIESES GERÄT KANN VON KINDERN AB 8 JAHREN UND ÄLTER BENUTZT WERDEN  
PERSONEN MIT EINGESCHRÄNKTEN KÖRPERLICHEN, SENSORISCHEN ODER GEISTIGEN  
FÄHIGKEITEN dürfen den Whirlpool nicht ohne Beaufsichtigung benutzen.  
KINDER DÜRFEN NICHT MIT DEM GERÄT SPIELEN.  
REINIGUNGS- UND WARTUNGSARBEITEN DÜRFEN NICHT VON KINDERN DURCHGEFÜHRT  
WERDEN.

## BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG ZUR REFERENZIERUNG AUF!

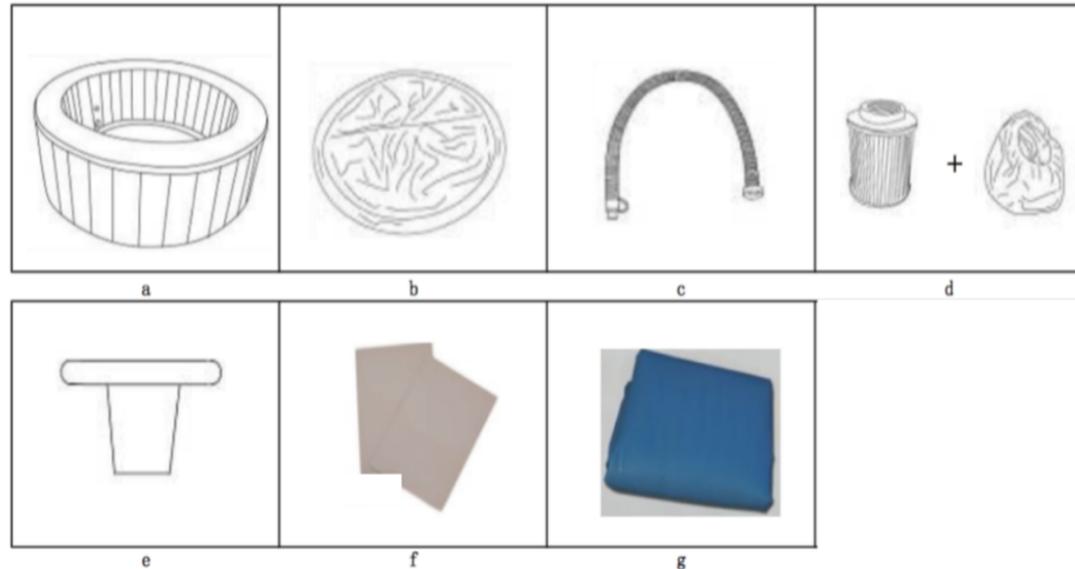
### Details

<b>Model:</b>	SP001 M	SP 001 L
<b>Maximale Personenanzahl:</b>	4	6
<b>Wasserkapazität:</b>	600L/158 gallons	950L/252 gallons
<b>Gewicht:</b>	ca. 24kgs	ca. 26kgs
<b>Gewicht (voll):</b>	ca. 650kgs	ca.1000kgs
<b>Äußerer Durchmesser:</b>	1.50 m/59"	1.85 m/73"
<b>Innerer Durchmesser:</b>	1.10 m/43"	1.50 m/59"
<b>Höhe:</b>	0.65 m/25.6"	0.65 m/25.6"
<b>Anzahl Düsen:</b>	90 X $\phi$ 3 mm	140 X $\phi$ 3 mm
<b>Spannung:</b>	220 -240V~,50Hz	220 -240V~,50Hz
<b>Heizgerät:</b>	1800W/2.44HP	1800W/2.44HP
<b>Düsen Leistung:</b>	600W/0.81HP	600W/0.81HP
<b>Kabellänge:</b>	3.5M	3.5M
<b>Filter:</b>	12V CC, 50Hz 30W, 1880L/420gallon/H	12V CC, 50Hz 30W, 1880L/420gallon/H
<b>Abdeckung:</b>	Laminated PVC with silver reflective coating	Laminated PVC with silver reflective coating
<b>Model:</b>	SP002 M	SP002 L
<b>Maximale Personenanzahl:</b>	4	6
<b>Wasserkapazität:</b>	800L/211 gallons	1000L/264 gallons
<b>Gewicht:</b>	ca. 24kgs	ca. 26kgs
<b>Gewicht (voll):</b>	ca. 850kgs	ca.1050kgs
<b>Äußerer Durchmesser:</b>	1.80 m/71"	2.08 m/82"
<b>Innerer Durchmesser:</b>	1.40 m/55"	1.60 m/63"
<b>Höhe:</b>	0.65 m/25.6"	0.65 m/25.6"
<b>Anzahl Düsen:</b>	130 X $\phi$ 3 mm	140 X $\phi$ 3 mm
<b>Spannung:</b>	220 -240V~,50Hz	220 -240V~,50Hz
<b>Heizgerät:</b>	1800W/2.44HP	1800W/2.44HP
<b>Düsen Leistung:</b>	600W/0.81HP	600W/0.81HP
<b>Kabellänge:</b>	3.5M	3.5M
<b>Filter:</b>	12V CC, 50Hz 30W, 1880L/420gallon/H	12V CC, 50Hz 30W, 1880L/420gallon/H
<b>Abdeckung:</b>	Laminated PVC with silver reflective coating	Laminated PVC with silver reflective coating

## INSTALLATIONSANLEITUNG

A: Vergewissern Sie sich, dass alle Teile vorhanden sind:

- a. Whirlpool
- b. PU-Abdeckung mit Folie mit Reißverschluss
- c. Aufblasschlauch
- d. Filterpatrone und Gewebeabdeckung
- e. Ablassschraube
- f. Reparatursatz
- g. Tuch



B: Standortanforderungen:

**Achtung: DER BODEN MUSS DIE ERWARTETE LAST TRAGEN KÖNNEN.**

Es muss ein angemessenes Entwässerungssystem vorhanden sein, um das Überlaufwasser ableiten zu können.

**WICHTIG:** Aufgrund des kombinierten Gewichts von Whirlpool, Wasser und Benutzern ist es äußerst wichtig, dass die Grundfläche, auf der der Whirlpool installiert wird, glatt, flach, eben und in der Lage ist, dieses Gewicht gleichmäßig zu tragen für die gesamte Zeit, in der der Whirlpool aufgebaut und benutzt ist. Wenn der Whirlpool auf einer Fläche aufgestellt wird, die diese Anforderungen nicht erfüllt, erlischt die Garantie bei Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch verursacht wurden. Es ist die Verantwortung des Benutzers, die Integrität der Anlage jederzeit zu gewährleisten.

Beachten Sie folgende besondere Anforderungen, wenn Sie den Whirlpool in Innenräumen betreiben:

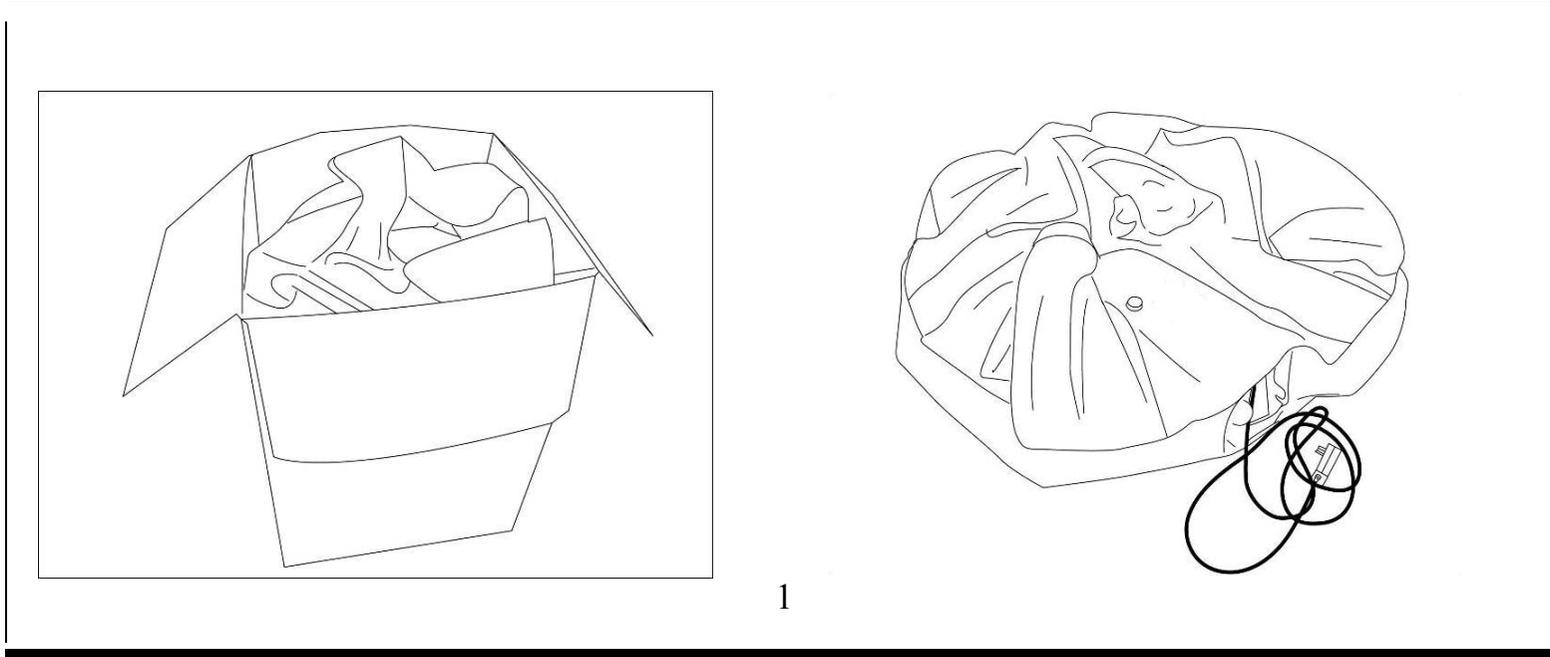
1. Der Boden muss der Kapazität des Whirlpools standhalten können. Der Boden sollte eine rutschfeste, ebene Oberfläche haben.
2. Eine ordnungsgemäße Entwässerung ist für die Installation des Whirlpools in Innenräumen unerlässlich. Beim Bau eines neuen Raumes für den Whirlpool wird empfohlen, einen Bodenablauf zu installieren.
3. Feuchtigkeit ist ein natürlicher Nebeneffekt der Whirlpool-Installation. Achten Sie auf die Auswirkungen von Feuchtigkeit auf freiliegendem Holz, Papier usw. am Standort. Um diese zu minimieren sollte der ausgewählte Bereich ausreichend belüftet werden.

**HINWEIS: Installieren Sie den Whirlpool nicht auf einen Teppich, Holzboden oder anderem Material, das durch Feuchtigkeit beschädigt werden kann.**

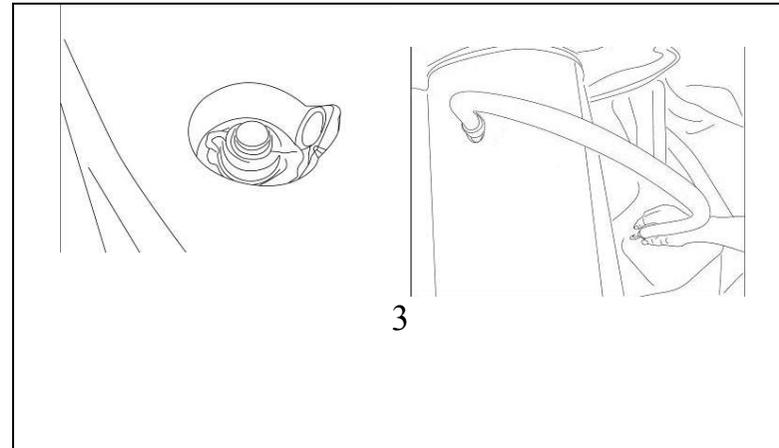
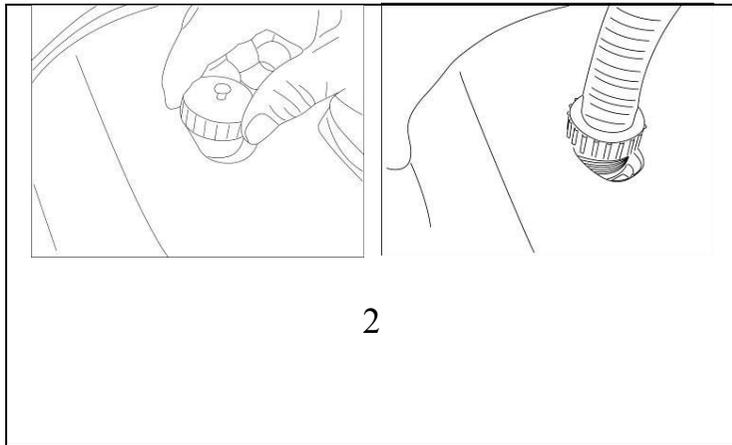
- Aufstellung im Freien:
1. Unabhängig davon, wo Sie den Whirlpool aufstellen, ist es wichtig, dass Sie über ein solides Fundament verfügen. Wenn Sie den Whirlpool im Freien aufstellen, stellen Sie sicher, dass keine scharfen Gegenstände vorhanden sind, die Schäden verursachen könnten und dass der Standort eben ist, damit der Whirlpool stabil und richtig steht.
  2. Während des Füllens, Entleerens oder während des Gebrauchs kann Wasser aus dem Whirlpool auslaufen. Der Whirlpool sollte in der Nähe eines Bodenablaufs installiert werden.
  3. Die Oberfläche des Whirlpools darf nicht für längere Zeit direkten Sonnenlicht ausgesetzt sein.

**Montage**

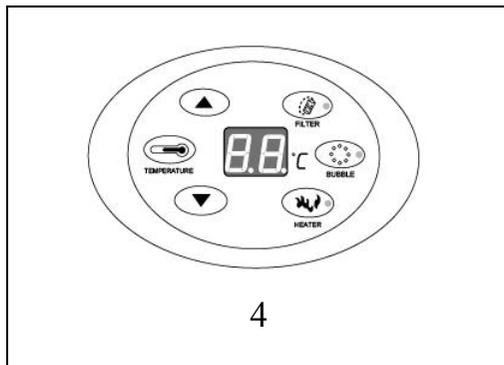
1. Nehmen Sie den Whirlpool aus der Verpackung heraus. Breiten Sie den Whirlpool aus und decken Sie ihn ab. Achten Sie darauf, dass beide mit der richtigen Seite nach oben stehen.



2. Öffnen Sie den Luftauslass am Whirlpool. Schrauben Sie ein Ende des Luftschlauchs darauf.
3. Öffnen Sie das Luftventil am Whirlpool. Schließen Sie das andere Ende des Luftschlauchs an das Ventil an.



4. Füllen Sie die Whirlpool auf, indem Sie die Taste "BUBBLE" drücken.



Wenn der Whirlpool richtig aufgeblasen ist, drücken Sie die "BUBBLE"-Taste, um das Aufblasen zu beenden.

Achtung: Nicht zu stark aufblasen.

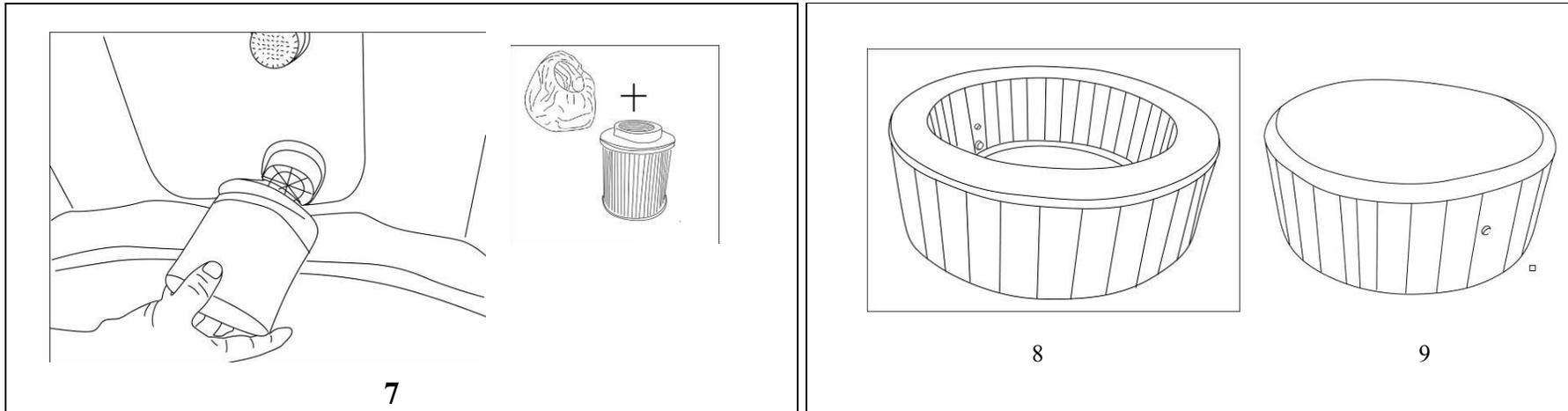
Achtung: Sollten Sie den Whirlpool aufblasen, wenn er mit Wasser gefüllt ist, müssen Sie die Jets 2-3 Minuten lang aufsetzen, indem Sie die "BUBBLE"-Taste zuerst drücken und befolgen Sie dann die Schritt 2-5.

Achtung: Vergewissern Sie sich, dass das untere Sprührohr flach ist, bevor Sie die Blasenfunktion verwenden, die Luft kann nicht aus dem Rohr entweichen, wenn das Rohr zusammengedrückt ist.

5. Entfernen Sie den Luftschlauch und schrauben Sie das Ventil fest.
6. Entfernen Sie den Luftschlauch vom Luftauslass und schrauben Sie die Mutter fest.
7. Schrauben Sie die Filterpatrone durch Drehen im Uhrzeigersinn auf den Wassereingang an dem Whirlpool.

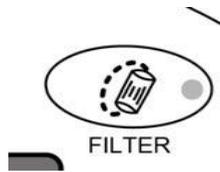
**Achtung :** Um zu verhindern, dass Kleinteile in den Steuerkasten gelangen, installieren Sie immer den Filter.

8. Füllen Sie den Whirlpool mit einem Gartenschlauch bis zu der Markierung an der Wand des Whirlpools.
9. Legen Sie die Abdeckung auf das Sprudelbad und schließen Sie die Schnallen.



## BEDIENUNG

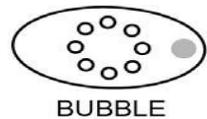
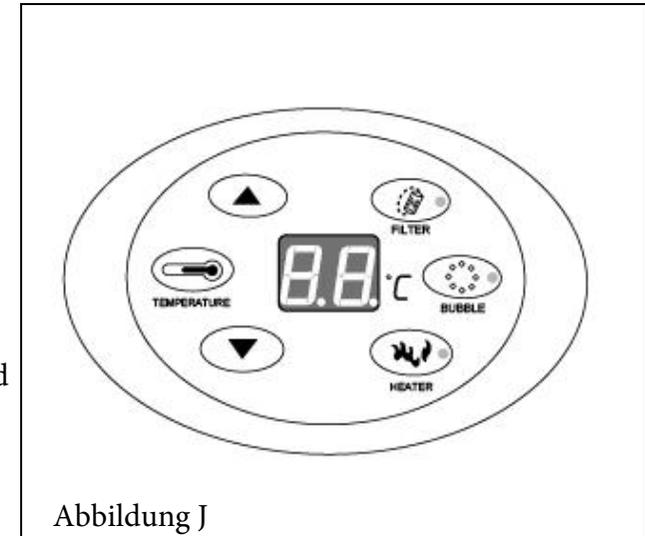
Sie müssen sicherstellen, dass das Wasser im Whirlpool mit der auf der Wand des Whirlpools aufgedruckten Wasserlinie übereinstimmt. Das Aggregat niemals trocken laufen lassen. Sonst erlischt die Garantie.



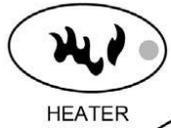
FILTER-Taste - Ein-Aus-Taste für das Filtersystem. Drücken Sie diese Taste und die Filterpumpe beginnt zu arbeiten und die rote Anzeigelampe geht an. Wenn Sie erneut drücken, hört die Pumpe auf zu arbeiten und die Lampe erlischt.

Wenn die FILTERPUMPE 168 Stunden lang gearbeitet hat, werden die Buchstaben 'FC' auf den Anzeigebildschirm erscheinen und ein Warnton ist zu hören. Ab diesem Zeitpunkt wird die Filterpumpe nicht mehr funktionieren. Die Anzeigelampe für die Taste der Heizungsanlage wird ausgeschaltet sein und das Heizsystem wird nicht mehr funktionieren. Nur durch Drücken von der Taste 'FILTER' kann die Anzeigelampe für die Taste des Filtersystems ausgeschaltet werden ( siehe Abbildung J ) und damit auch der Warnton. Die aktuelle Wassertemperatur wird angezeigt. Alle Tasten kehren zum normalen Betrieb zurück.

'FC' und der Warnton sollen den Benutzer daran erinnern, das Filterelement zu reinigen oder auszutauschen.

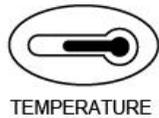


BUBBLE Taste: Ein-Aus-Taste für das Düsensystem: Wenn Sie diese Taste drücken, beginnt die Luftpumpe zu arbeiten und die rote Anzeigelampe leuchtet auf. Wenn Sie erneut drücken, hört das Düsensystem auf zu arbeiten und die Lampe erlischt. Das Düsensystem wird automatisch nach 20 Minuten gestoppt. Wenn noch Bedarf besteht, müssen Sie 10 Minuten warten und drücken Sie dann erneut die Taste "Bubble". 15 Minuten nachdem die Sprudelfunktion gestartet wurde, kann das Sprudeln gestoppt werden. Während des Zeitraums, in dem die Düsen 15 Minuten lang betrieben und gestoppt wurden, kann die Blasenbildung gestoppt, aber nicht begonnen werden. Der Neustart der Jets sollte erst nach 10 Minuten Wartezeit erfolgen. Wenn die Jets 20 Minuten lang eingeschaltet waren und gestoppt wurden, wird die Funktion gestoppt und kann erst nach einer Wartezeit von 10 Minuten wieder begonnen werden.



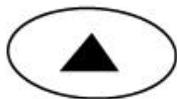
HEATER-Taste - Ein-Aus-Taste für das Heizsystem. Drücken Sie diese Taste, um das Heizsystem zu starten. Dadurch startet das Heizsystem und das rote Licht wird eingeschaltet. Drücken Sie erneut und das Heizsystem funktioniert nicht mehr und das Licht wird ausgeschaltet. Wenn Sie die Taste "HEATER" drücken, beginnt die Heizung im Automatikmodus zu arbeiten und das rote Licht leuchtet. Gleichzeitig leuchtet auch die rote Kontrollleuchte der Taste "FILTER" und die Filterpumpe beginnt ebenfalls zu arbeiten.

Wenn die voreingestellte Temperatur erreicht wurde, schaltet das Heizsystem ab, aber die Heizungsanzeige erlischt nicht. Die Filterpumpe läuft weiter, das rote Licht leuchtet ebenfalls. Wenn die Wassertemperatur auf 2-3 Grad unter die voreingestellte Temperatur fällt, beginnt das Heizsystem automatisch zu arbeiten.



TEMPERATUR - TASTE: Taste zum Einstellen der Temperatur. Drücken Sie diese Taste und die Zahlen auf der dem Anzeigebildschirm beginnt zu blinken, und die Tasten zum Erhöhen oder Verringern der Temperaturen können gedrückt werden, um die Temperatur einzustellen. Wenn die Einstellungen abgeschlossen sind, drücken Sie zur Bestätigung erneut die TEMPERATURE-Taste.

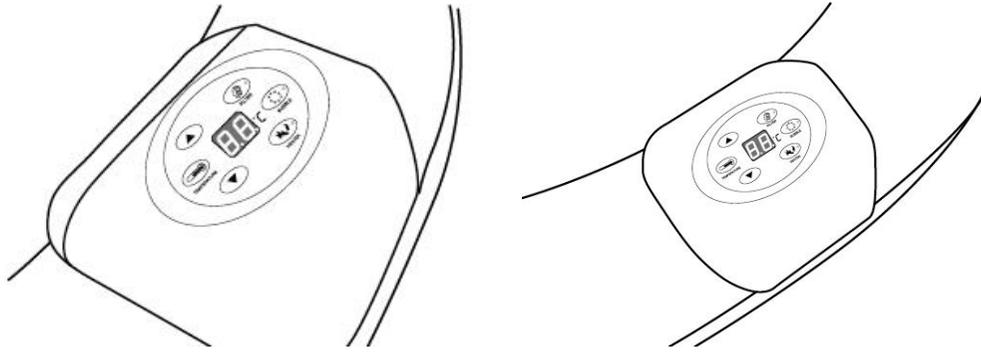
Die Standard-Temperatur beträgt 40°C, und die Temperatur kann im Bereich von 20-42°C eingestellt werden.



----- Taste zur Temperaturerhöhung

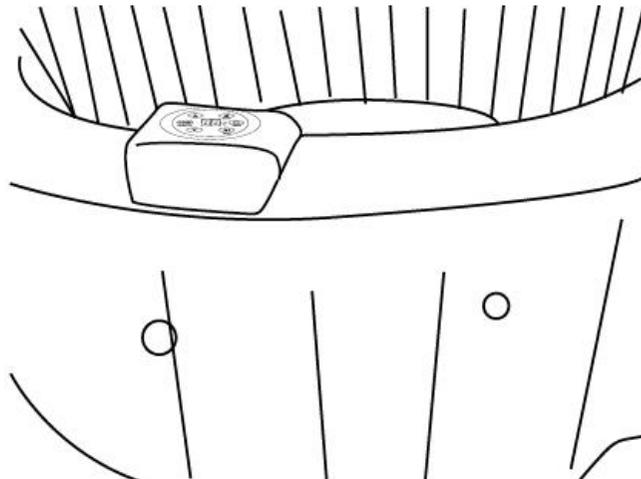


----- Taste zur Temperatursenkung



Die Basis des Reglers besteht aus umweltfreundlichem PVC-Material, das weich und komfortabel ist. Die Steuerung ist verchromt, was den ROHS-Normen entspricht.

Aufbau des Whirlpools:



1. Wasserfüllung des Whirlpools.: Das Wasser sollte bis zu einer Position gefüllt werden, die 20 mm höher als die Wasserlinie liegt. Falls niedriger, kann die Heizung nicht eingeschaltet werden. Wenn sie höher liegt, kann Wasser über den verwendeten Tank auslaufen.
2. Wartung des Wassers im Wassertankkörper
  - 2.1 Das Wasser im Wassertankkörper sollte zu einem festgelegten Zeitpunkt regelmäßig gefiltert werden.
  - 2.2 Das Wasser im Wassertankkörper sollte in regelmäßigen Abständen mit chemischen Mitteln behandelt werden

Allerdings sollten chemische Mittel mit Calciumionen nicht verwendet werden. Wenn chemische Mittel mit Calciumionen zur Wasserbehandlung verwendet werden, ist es sehr wahrscheinlich, dass sich an den Wänden des Wassertanks und der inneren Heizungsrohre Schuppen bilden. Wasserablagerungen werden die inneren elektrischen Komponenten im Schaltschrank direkt beschädigen und die Lebensdauer des Schaltschranks beeinträchtigen.

2.3 Wenn das Filtersystem 168 Stunden lang funktioniert hat, gibt das System einen Warnton aus, um den Benutzer daran zu erinnern das Filterelement zu reinigen oder auszutauschen.

### 3. Einlagerung und Lagern des Whirlpools

Lassen Sie das Wasser im Inneren des Wassertanks vollständig ablaufen und wischen Sie Wassertropfen an den Wänden ab. Danach den Whirlpool 24 Stunden trocknen lassen, die Luft absaugen und zusammenklappen. Im Winter sollte dieses in einem Innenraum geschehen, da durch die niedrigen Außentemperaturen das Material hart werden und brechen kann. Legen Sie den Whirlpool in den Verpackungskarton, nachdem Sie ihn gut gefaltet haben, und stellen Sie den Karton dann an einen geschützten, abgedunkelten Platz, um direkte Lichteinflüsse zu vermeiden.

## WARTUNG

### A Wasser pflegen

1. Reinigen Sie Ihre Filterpatrone mindestens einmal, nachdem sie 72 bis 120 Stunden ununterbrochen eingeschaltet war. Die Filterpatrone sollte je nach Nutzung mindestens einmal pro Monat ersetzt werden.

2. Wechseln Sie das Wasser alle paar Tage oder verwenden Sie geeignete Poolchemikalien. Alle Pools erfordern den Einsatz von Chemikalien.

Bitte wenden Sie sich für weitere Informationen über die Wartung der Chemikalien an Ihren örtlichen Händler. Achten Sie genau auf die Anweisungen des Chemikalienherstellers. Schäden durch Missbrauch von Chemikalien wird nicht durch die Garantie abgedeckt.

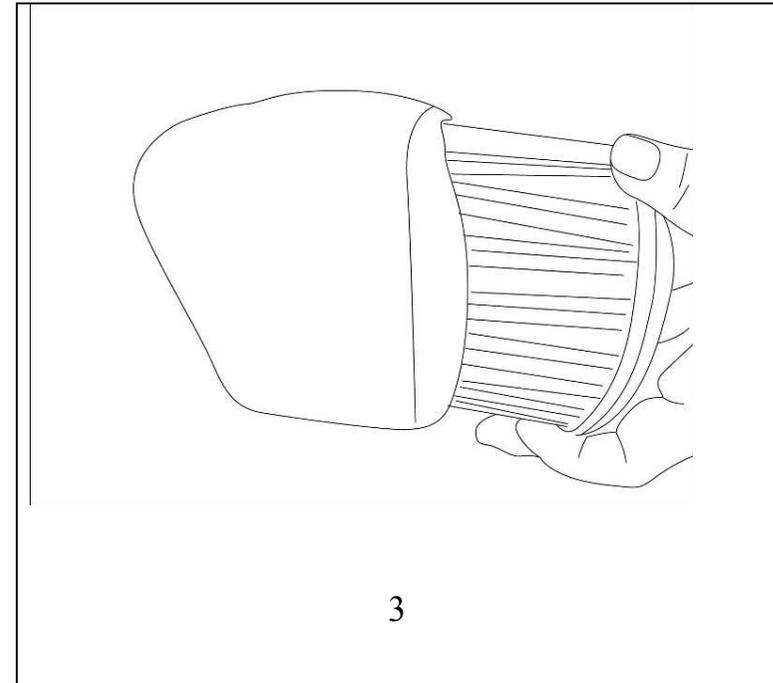
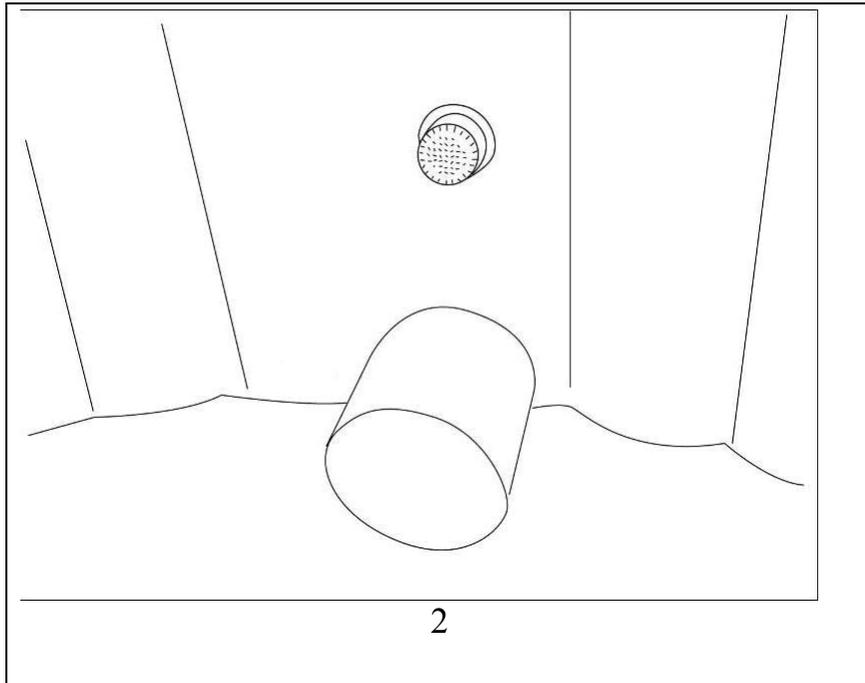
3. Wasserbalance; wir empfehlen, den PH-Wert Ihres Wassers zwischen 7,2 und 7,8, die Gesamtalkalinität zwischen 80 und 120ppm und freies Chlor zwischen 3 bis 5ppm.

Kaufen Sie ein Testkit, um Ihre Wasserqualität vor jeder Benutzung des Whirlpools zu einmal wöchentlich zu testen. Niedrige PH-Werte verursachen Schäden an Whirlpool und Pumpe. Schäden, die durch ein chemisches Ungleichgewicht entstehen, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

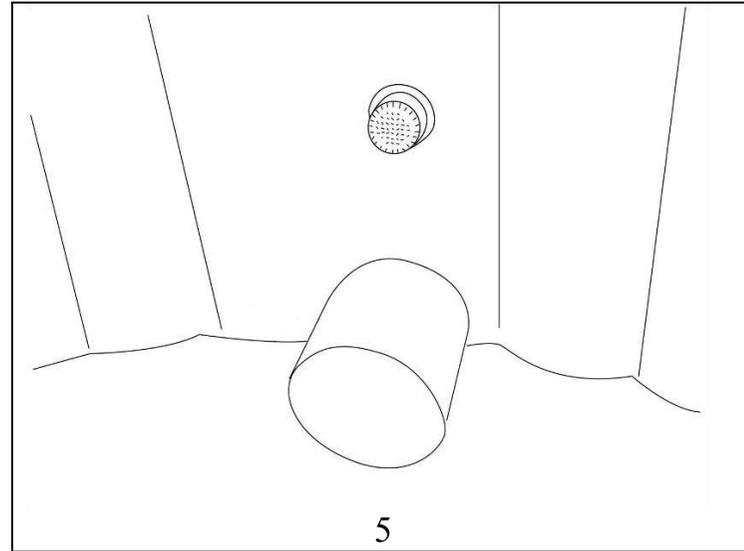
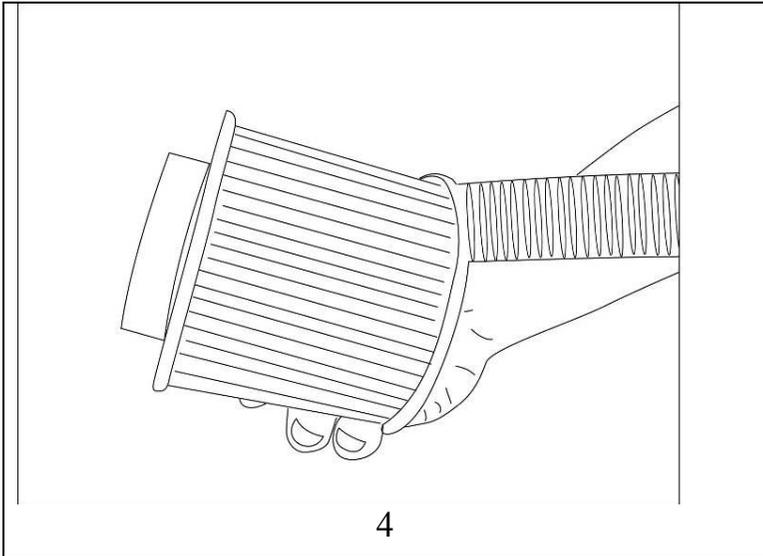
4. Die Wasserhygiene liegt in der Verantwortung des Eigentümers, durch die regelmäßige und periodische (ggf. tägliche) Zuführung eines zugelassenen Desinfektionsmittels. Das Desinfektionsmittel bekämpft chemisch Bakterien und Viren, die im Füllwasser oder die während der Benutzung des Whirlpools entstehen.

## B Reinigung der Filterpatrone

1. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie die folgenden Aktionen durchführen.
2. Schrauben Sie die Filterpatrone durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn ab.
3. Entfernen Sie den Deckel der Filterpatrone.

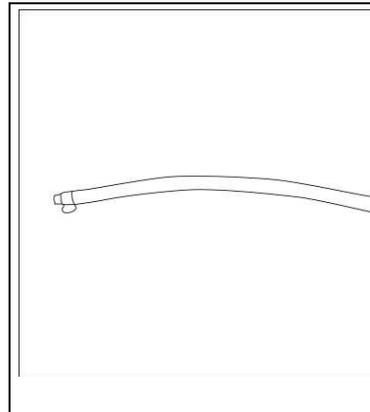
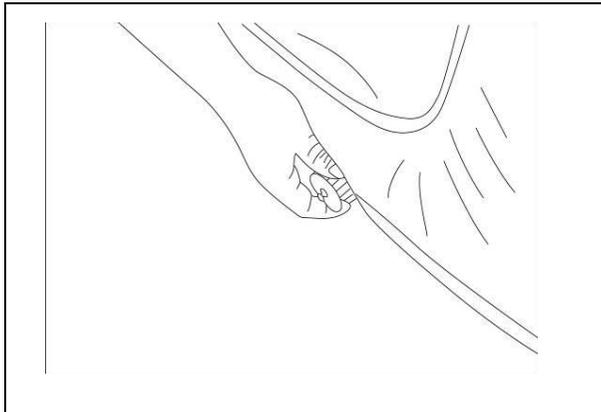


4. Die Filterpatrone kann mit einem Gartenschlauch abgespült und wiederverwendet werden. Wenn die Filterpatrone jedoch verschmutzt und verfärbt ist, sollte die Filterpatrone ausgetauscht werden.
5. Setzen Sie den Filterpatronendeckel auf und setzen Sie die Filterpatrone durch Drehen im Uhrzeigersinn an den Wassereinlass.



### C Entwässerung

1. Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker aus der Steckdose gezogen ist.
2. Stecken Sie den Plastikstecker in die Steckdose in der Innenwand des Whirlpools.



3. Öffnen Sie den Auslass in der Außenwand des Whirlpools. Schrauben Sie ein Ende des Luftschlauchs hinein.
4. Ziehen Sie den Plastikstöpsel vom Auslass in der Innenwand des Whirlpools ab, das Wasser fließt ab.
5. Wenn sich kein Wasser im Whirlpool befindet, müssen Sie die Düsenfunktion 2-3 Minuten lang durch Drücken des "Jet"-Knopfes einschalten, damit das Wasser aus dem Whirlpool abfließt
6. Wenn die Entwässerung abgeschlossen ist, entfernen Sie den Luftschlauch und schrauben Sie die Mutter fest.

### D Reinigung des Whirlpools

Reinigungsmittelrückstände und gelöste Feststoffe aus Badeanzügen und Chemikalien können sich im Wasser des Whirlpools ansammeln. Verwenden Sie zur Reinigung des Whirlpools Seife und Wasser und spülen Sie es anschließend aus.  
Hinweis: Verwenden Sie keine harten Bürsten oder scheuernden Reinigungsmittel

## REPARATUR UND LAGERUNG

### Whirlpool Reparatur

Wenn der Whirlpool gerissen oder durchstochen ist, verwenden Sie das mitgelieferte Reparaturpflaster. Trocknen Sie den zu reparierenden Bereich. Tragen Sie den Klebstoff (nicht im Lieferumfang enthalten) auf das Reparaturpflaster auf und bringen Sie es dann an der beschädigten Stelle an. Glätten Sie die Oberfläche, um Luft, Blasen und Schmutz zu entfernen.

### Whirlpool Lagerung

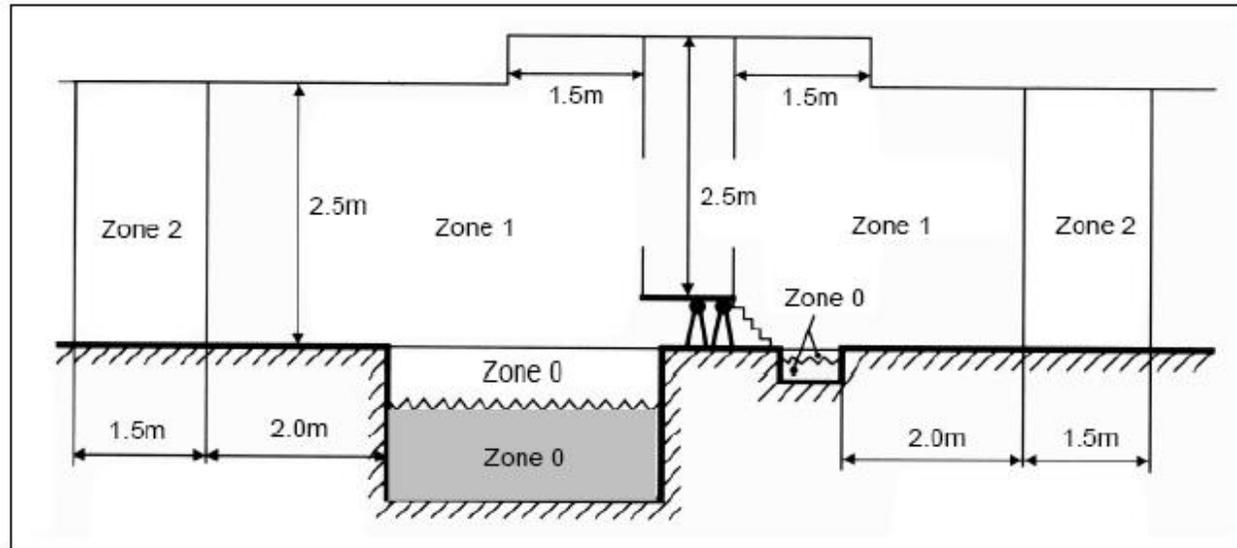
Stellen Sie sicher, dass das gesamte Wasser aus dem Whirlpool und dem Steuerkasten abgelassen wird. Dies ist wichtig, um die Lebensdauer des Whirlpools zu verlängern. Wir empfehlen hierzu einen Nass-/ Trockensauger zu verwenden, um Wasser aus den Whirlpoolrohren und Pumpenleitungen auszublasen oder anzusaugen. Entfernen Sie die Filterpatrone.

## FEHLERSUCHE

Hier sind einige hilfreiche Tipps, die Ihnen bei der Diagnose und Behebung einiger häufig auftretender Fehlerquellen helfen sollen

Achtung: Die Wasserschutzstufen der Geräte in den verschiedenen Produktzonen sind unterschiedlich. Siehe das untenstehende Schema.

Problem	Wahrscheinliche Ursache	Lösungen
Jet System funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Luftpumpe ist zu heiß</li> <li>---Etwas stimmt nicht mit der Stromversorgung</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Ziehen Sie den Stecker der Luftpumpe heraus. Nachdem die Luftpumpe abgekühlt ist, stecken Sie den Stecker ein und drücken Sie den Jet-Knopf, um sie zu aktivieren.</li> <li>---Rufen Sie den Kundendienst an, wenn er sich nicht zurücksetzt.</li> </ul>
Heizsystem funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Temperatur zu niedrig eingestellt</li> <li>---Verschmutzte Filterpatrone</li> <li>---Geringer Wasserstand</li> <li>---Heizelement ausgefallen</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Einstellung auf eine höhere Temperatur (20-42°C).</li> <li>---Reinigen/ersetzen Sie die Filterpatrone rechtzeitig.</li> <li>---Wasser auf ein bestimmtes Niveau hinzufügen.</li> <li>--- Service anfordern.</li> </ul>
Filtersystem funktioniert nicht	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Schmutzfilterpatrone</li> <li>---Etwas stimmt nicht mit der Stromversorgung</li> <li>---Zu wenig Spannung oder falsche Frequenz</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Reinigen/ersetzen Sie die Filterpatrone rechtzeitig.</li> <li>---Rufen Sie den Kundendienst an, wenn er sich nicht zurücksetzt.</li> <li>---einen professionellen Elektriker hinzuziehen, um zu prüfen, ob die Eingangsspannung oder -Frequenz im Haushalt normal ist.</li> </ul>
Leck im Whirlpool	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Der Whirlpool ist gerissen oder durchstoßen</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>---vorgesehenes Reparaturpflaster verwenden</li> </ul>
Wasser ist nicht klar	<ul style="list-style-type: none"> <li>---unzureichende Filterzeit</li> <li>---Verschmutzte Filterpatrone</li> <li>---Ungenügende Wasserpflege</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Erhöhen Sie die Filtrationszeit.</li> <li>---Reinigung/Austausch der Filterpatrone.</li> <li>---Befolgen Sie die Anweisungen des Chemikalienherstellers.</li> </ul>
Die Display-Temperatur ist höher als 42 Grad, nachdem die Heizfunktion gestoppt wurde	<ul style="list-style-type: none"> <li>---Die Anzeigetemperatur kann plötzlich steigen, weil der Rest Wasser im Heiztank durch die Resttemperatur noch beheizt wird</li> <li>--- Einlass blockiert</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>--- Die Temperatur wird einige Minuten später wieder normal sein.</li> <li>--- Reinigen Sie den Einlass</li> </ul>



Zone 1

Hinweis: Die Abmessungen der gemessenen Zone sind durch Wände und feste Trennwände begrenzt. Obige Abbildung - Zonenabmessungen von Schwimmbecken und Planschbecken

### SICHERHEIT & ANKÜNDIGUNGEN

1. Eine örtliche zusätzliche Potentialausgleichsverbindung muss alle fremden leitfähigen Teile in den Zonen 0, 1 und 2 mit Schutzleitern mit allen freiliegenden leitfähigen Teilen verbinden, die sich in diesen Zonen befinden.
2. Die Schutzmaßnahmen durch nicht leitende Anordnung und durch erdfreien Potentialausgleich sind nicht zulässig.
3. Elektrische Geräte müssen mindestens die folgenden Schutzarten aufweisen:
4. In den Zonen 0 und 1 dürfen keine Anschlussdosen installiert werden, außer in Zone 1, wo dies für SELV-Stromkreise zulässig ist.
5. In Zone 0: IPX8
6. In Zone 1: IPX5
7. In den Zonen 0 und 1 dürfen keine Schaltgeräte und Zubehörteile installiert werden.
8. Der Transformator muss sich außerhalb der Zone 1 befinden

Wir lehnen jede Haftung für Schäden oder Unfälle ab, die aus einer unsachgemäßen Handhabung / Verwendung dieses Produkts entstanden sind

### Korrekte Entsorgung



Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden sollte. Um eine mögliche Schädigung der Umwelt oder der menschlichen Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie es verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, benutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Sie können dieses Produkt zum umweltgerechten Recycling abgeben.

(Lesen Sie dieses Handbuch vor der Inbetriebnahme)